



CONCEPTRONIC

Multi Language Quick Guide

2.5" Hard Disk Box USB 3.0

CHD2MUSB3B



V3.0

1. Package contents

The following items are present in the package of the Conceptronic 2.5" Hard Disk Box:

- 2.5" Hard Disk Box
- USB 3.0 cable
- Multi language quick installation guide

2. Installation & usage

Connect the 2.5" hard disk box to your computer

- Connect the USB cable to the 2.5" hard disk box and to a free USB port on your computer.

The computer will automatically recognize and install the 2.5" hard disk box. No driver installation is required.

Disconnect the 2.5" hard disk box from your computer

The 2.5" hard disk box must be removed safely before you disconnect it from your computer, in order to prevent data loss.

- Double click on the "Safely Remove Hardware" icon in your system tray.



The "Safely Remove Hardware" window will be shown.

- Click on the connected 2.5" hard disk box (often listed as "USB Mass Storage Device") and click the "Stop" button.
- Confirm the disconnection by clicking "OK".

The 2.5" hard disk box is now safely removed from your computer. You can now disconnect the 2.5" hard disk box.

Enjoy the use of your Conceptronic 2.5" Hard Disk Box!

1. Packungsinhalt

Folgende Teile befinden sich in der Verpackung von Conceptronic 2.5" Hard Disk Box:

- 2.5" Hard Disk Box
- USB 3.0 cable
- Multi language quick installation guide

2. Installation & Verwendung

Anschließen der 2,5"-Festplattenbox am Computer

- Schließen Sie das USB-Kabel an die 2,5"-Festplattenbox und an einen freien USB-Port Ihres Computers an.

Der Computer erkennt die 2,5"-Festplattenbox automatisch und installiert sie. Keine Treiberinstallation erforderlich.

Trennen der 2,5"-Festplattenbox vom Computer

Die 2,5"-Festplattenbox muss zuerst sicher entfernt werden, bevor Sie deren Verbindung mit Ihrem Computer trennen, um einen Datenverlust zu vermeiden.

- Doppelklicken Sie auf das Symbol „Hardware sicher entfernen“ in der Kontrollleiste.



Daraufhin wird das Fenster „Hardware sicher entfernen“ angezeigt.

- Klicken Sie auf die angeschlossene 2,5"-Festplattenbox (meistens als „USB-Massenspeichergerät“ aufgeführt) und klicken Sie auf die Schaltfläche „Beenden“.
- Bestätigen Sie das Entfernen durch Klicken auf „OK“.

Damit ist die 2,5"-Festplattenbox sicher von Ihrem Computer entfernt. Sie können diese jetzt vom Computer trennen.

Viel Spaß mit Ihrem Conceptronic 2.5" Hard Disk Box!

1. Contenu du Coffret

Les éléments suivants se trouvent dans l'emballage de votre Conceptronic 2.5" Hard Disk Box:

- 2.5" Hard Disk Box
- USB 3.0 cable
- Multi language quick installation guide

2. Installation & Utilisation

Branchez le boîtier de disque dur 2,5" sur votre ordinateur

- Branchez le câble USB sur le boîtier de disque dur 2,5" et sur un port USB libre sur votre ordinateur.

L'ordinateur reconnaît et installe le boîtier de disque dur 2,5". Aucune installation de driver n'est nécessaire.

Débranchez le boîtier de disque dur 2,5" de votre ordinateur

Le boîtier de disque dur 2,5" doit être déconnecté de manière sûre avant de le débrancher de votre ordinateur pour éviter toute perte de données.

- Cliquez deux fois sur l'icône "Retirer le Périphérique en Toute Sécurité" du plateau système.



La fenêtre "Retirer le Périphérique en Toute Sécurité" s'affiche alors.

- Cliquez sur le boîtier de disque dur 2,5" (souvent indiqué comme "Dispositif de Stockage de Masse USB") et cliquez sur la touche "Stop".
- Confirmez la déconnexion en cliquant sur "OK".

Le boîtier de disque dur 2,5" est à présent déconnecté en toute en toute sécurité de votre ordinateur. Vous pouvez à présent débrancher le boîtier de disque dur 2,5".

Vous pouvez dès à présent utiliser votre 2.5" Hard Disk Box de Conceptronic !

1. Contenido del paquete

El paquete contiene los siguientes artículos de Conceptronic 2.5" Hard Disk Box:

- 2.5" Hard Disk Box
- USB 3.0 cable
- Multi language quick installation guide

2. Instalación & Utilización

Cómo conectar la caja para disco duro a su ordenador

- Conecte el cable USB a la caja para disco duro y a un puerto USB libre de su ordenador.

El ordenador reconocerá e instalará automáticamente la caja para disco duro. No se necesita instalar ningún driver.

Cómo desconectar la caja para disco duro de su ordenador

La caja para disco duro debe ser desconectada de forma segura antes de desconectarla físicamente del ordenador para evitar la pérdida de datos.

- Haga doble clic en el icono "Quitar hardware con seguridad" de la bandeja de sistema.



Se mostrará el recuadro de "Quitar hardware con seguridad".

- Haga clic en la caja para disco duro (normalmente mostrada como "Dispositivo de almacenamiento masivo USB") y haga clic en el botón "Detener".
- Confirme la desconexión haciendo clic en "Aceptar".

La caja para disco duro ha sido correctamente desconectada de su ordenador. Ahora ya puede desconectar físicamente la caja para disco duro.

¡Disfrute del uso de su 2.5" Hard Disk Box de Conceptronic!

1. Pakkens indhold

La confezione di Conceptronic 2.5" Hard Disk Box contiene gli elementi che seguono:

- 2.5" Hard Disk Box
- USB 3.0 cable
- Multi language quick installation guide

2. Installazione & Uso

Collegare il Box per hard disk 2.5" al computer

- Collegare il cavo USB al Box per hard disk 2.5" e a una porta USB disponibile del computer.

Il computer riconoscerà e installerà automaticamente il Box per hard disk 2.5". Non è necessario installare nessun driver.

Scollegare il Box per hard disk 2.5" dal computer

Prima di scollegarlo dal computer è necessario realizzare una rimozione sicura del Box per hard disk 2.5", per evitare perdita di dati.

- Fare doppio clic sull'icona di "Rimozione sicura hardware" nel vassoio di sistema.



Apparirà la finestra relativa alla "Rimozione sicura hardware".

- Fare clic sul Box per hard disk 2.5" collegato (spesso appare come "Dispositivo di memoria di massa USB") e fare clic sul pulsante "Stop".
- Confermare che si desidera realizzare la sconnessione facendo clic su "OK".

Il Box per hard disk 2.5" potrà essere scollegato con sicurezza dal computer. Ora è possibile scollegare il Box per hard disk 2.5".

Buon uso dell' 2.5" Hard Disk Box Conceptronic!

1. Conteúdo da embalagem

A embalagem do Conceptronic 2.5" Hard Disk Box contém os seguintes itens:

- 2.5" Hard Disk Box
- USB 3.0 cable
- Multi language quick installation guide

2. Instalação & Utilização

Ligar caixa para disco rígido de 2,5" ao seu computador

- Ligue o cabo USB à caixa para disco rígido de 2,5" e a uma porta USB disponível do seu computador.

O computador vai reconhecer e instalar automaticamente a caixa para disco rígido de 2,5". Não é necessária a instalação de qualquer controlador.

Desligar a caixa para disco rígido de 2,5" do seu computador

A caixa para disco rígido de 2,5" deve ser removida em segurança antes de a desligar do seu computador de modo a prevenir perdas de dados.

- Faça um duplo clique no ícone "Safely Remove Hardware" (Remover o hardware com segurança) na sua bandeja de sistema.



A janela "Safely Remove Hardware" (Remover o Hardware com segurança) aparece.

- Seleccione a caixa para disco rígido de 2,5" (aparece frequentemente como "USB Mass Storage Device" (dispositivo de armazenamento de massa)) e clique no botão "Stop" (Parar).
- Confirme que quer desligar carregando em "OK".

A caixa para disco rígido de 2,5" foi agora removida em segurança do seu computador. Pode agora retirar a caixa para disco rígido de 2,5" do computador.

Divirta-se com o seu 2.5" Hard Disk Box da Conceptronic!

1. Комплект поставки

В комплекте Conceptronic 2.5" Hard Disk Box имеются следующие предметы:

- 2.5" Hard Disk Box
- USB 3.0 cable
- Multi language quick installation guide

2. Установка & использование

Подключите отсек для жесткого диска 2,5" к компьютеру

- Подключите USB-кабель к отсеку для жесткого диска 2,5" и свободному порту USB компьютера.

Компьютер автоматически распознает и установит отсек для жесткого диска 2,5". Установка драйверов не требуется.

Отключите отсек для жесткого диска 2,5" от компьютера

Прежде чем отключить отсек для жесткого диска 2,5" от компьютера, необходимо удалить его безопасным образом, чтобы предотвратить потерю данных.

- Двойным щелчком мыши щелкните значок "Безопасное извлечение устройства" на панели задач.



Откроется окно "Безопасное извлечение устройства".

- Щелкните подключенный отсек для жесткого диска 2,5" (часто обозначается как "Запоминающее устройство для USB") и нажмите кнопку "Стоп".
- Подтвердите отключение нажатием кнопки "ОК".

Отсек для жесткого диска 2,5" безопасным образом извлечен из компьютера. Теперь можно отключить отсек для жесткого диска 2,5".

Получайте удовольствие от использования Conceptronic 2.5" Hard Disk Box!

1. Zawartość opakowania

Na opakowaniu Conceptronic 2.5" Hard Disk Box znajdują się następujące elementy.

- 2.5" Hard Disk Box
- USB 3.0 cable
- Multi language quick installation guide

2. Instalacji & stosowanie

Podłączanie obudowy na 2,5-calowy dysk twardy do komputera

- Podłącz kabel USB do obudowy na 2,5-calowy dysk twardy. Z drugiej strony podłącz go do wolnego portu USB w komputerze.

Komputer automatycznie wykryje i zainstaluje obudowę. Nie trzeba samodzielnie instalować żadnych sterowników.

Odłączanie obudowy na 2,5-calowy dysk twardy od komputera

Aby uniknąć ryzyka utraty danych, obudowę z dyskiem należy odłączyć od komputera z użyciem procedury bezpiecznego odłączania sprzętu.

- Kliknij dwukrotnie ikonę „Bezpieczne usuwanie sprzętu” w zasobniku systemowym.



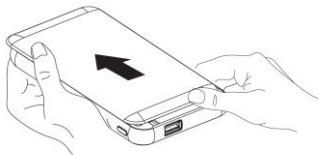
Zostanie wyświetlone okno „Bezpieczne usuwanie sprzętu”.

- Kliknij pozycję odpowiadającą dysкови w obudowie (często figuruje jako „Masowe urządzenie magazynujące”) i kliknij przycisk Zatrzymaj.
- Potwierdź odłączenie, klikając OK.

Dysk w obudowie został bezpiecznie usunięty z komputera. Teraz można odłączyć kabel łączący obudowę z komputerem.

Rozpocznij używanie 2.5" Hard Disk Box Conceptronic!

CHD2MUSB3B Assembly Guide



English : Slide the top casing from the bottom casing. Slide the SATA hard disk gently in the SATA connector of the casing.

Deutsch : Das obere Gehäuseteil vom unteren Gehäuseteil wegschieben. Die 2,5" SATA-Festplatte vorsichtig in den SATA-Anschluss des Gehäuses schieben.

Français : Faites glisser la partie supérieure sur la partie inférieure. Introduisez doucement le disque dur SATA dans le connecteur SATA du boîtier.

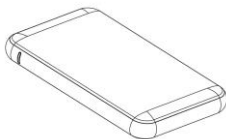
Español : Deslice la carcasa superior respecto a la inferior. Introduzca suavemente el disco duro SATA en la carcasa hasta conectarlo al conector SATA.

Italiano : Far scorrere la parte superior del contenitore sulla parte inferiore. Inserire delicatamente il disco rigido SATA nel connettore SATA del contenitore.

Português : Deslize a parte superior da caixa para fora da parte inferior. Encaixe o disco rígido SATA suavemente no conector SATA da caixa.

РУССКИЙ : Сдвиньте верхнюю часть корпуса с нижней части корпуса. Осторожно задвиньте жесткий диск для SATA, чтобы подсоединить его к разъему SATA в корпусе.

Polski : Wsuń górną obudowę z dolnej obudowy. Wsuń ostrożnie dysk twardy SATA do złącza SATA obudowy.



Assembly Finished!